



دليل الامتثال · 02

MRV و IEQT، بوضوح

الفرق بين النظام والأداة — وكيفية التسجيل والإبلاغ على mrv.ae بالضبط.

يستخدم كثيرون «MRV» و«IEQT» وكأنهما الشيء نفسه، وهما ليسا كذلك. ف MRV هو **النظام** – الالتزامات الثلاثة التي يفرضها قانون المناخ عليك: القياس والإبلاغ والتحقق من انبعاثاتك. أما IEQT فهو **الأداة** – الموقع الحكومي على mrva.ae حيث تنفذ هذه الالتزامات فعلياً. الأول هو القاعدة؛ والثاني هو المكان الذي تتبّعها فيه.

01 ما معنى « MRV »

يرمز MRV إلى القياس والإبلاغ والتحقق. وهو الإطار الوطني المنشأ بموجب المرسوم بقانون اتحادي رقم 11 لسنة 2024، والمتوائم مع المادة 13 من اتفاق باريس. يحدّد ما على كل منشأة ضمن النطاق فعله: قياس انبعاثاتها من غازات الدفيئة بطرق معتمدة، والإبلاغ عنها للحكومة بصيغة محددة، والتحقق من البيانات لتكون موثوقة. MRV هو الالتزام – «ماذا» و«لماذا».

02 ما هو « IEQT »

يرمز IEQT إلى أداة القياس المتكامل للانبعاثات. وهي المنصة الإلكترونية التي أطلقتها الوزارة في أكتوبر 2025، ويمكن الوصول إليها على mrva.ae، وفيها تُنفذ التزامات MRV عملياً. تُسجّل منشأتك هناك، وتُدخل بيانات نشاطك، فتطبّق الأداة عوامل الانبعاث الرسمية لحساب بصمتك بالطن المكافئ – موزعةً بين النطاق 1 والنطاق 2 – وتتيح لك تقديم تقريرك. IEQT هو «أين» و«كيف».

03 أبسط طريقة لتصوّر الأمر

إن ساعدك ذلك، فكّر في كيفية تعاملك مع الضرائب: هناك منظومة القواعد، وهناك البوابة التي تُقدّم عبرها. ينقسم MRV و IEQT بالطريقة نفسها.

IEQT • الأداة

البوابة على mrv.ae

أداة القياس المتكامل للانبعاثات — الموقع الفعلي الذي تنقذ فيه ذلك. تسجّل الدخول، وتُدخل أرقامك، فيحسب جرد النطاق 1 و2، وتُقدّم. هذا هو الجزء الذي تمرّ به كل عام.

MRV • النظام

كّاب القواعد

القياس والإبلاغ والتحقق — مجموعة الالتزامات القانونية بموجب قانون المناخ. يخبرك بما يجب أن يحدث لبيانات انبعاثاتك: تُقاس، ويُبلّغ عنها، ويُتحقّق منها. ولا يتغيّر من شركة لأخرى.

تريد رقمك التقريبي قبل تسجيل الدخول إلى mrv.ae؟ جرّب مُقدّر CarbonPulse المجاني أولاً — نحو دقيقتين، دون حساب — على carbonpulse.ae/estimator.

04 الركائز الثلاث، كلّ في سطر

القياس

M

ابن جرد النطاق 1 و2 بطرق معترف بها (عوامل IPCC، ISO 14064، بروتوكول غازات الدفيئة). هذه بصمتك الخام بالطن المكافئ.

الإبلاغ

R

قدّم ذلك الجرد، مع خطة خفض، عبر IEQT ضمن الدورة السنوية. لا يُحتسب تقرير حوكمة بيئية طوعي.

التحقق

V

تحقّق مستقل من البيانات. إلزامي لكبار المُصدّرين؛ ويُنصح به بشدّة للجميع، لأنه ما يجعل أرقامك قابلة للدفاع عنها.

05 كيفية التسجيل والإبلاغ خطوة بخطوة

1 تأكد أنك ضمن النطاق

لا يوجد حدّ للحجم أو القطاع، والمناطق الحرة مشمولة — فافترض أنك ضمن النطاق ما لم تُثبت العكس. ورسمياً، تبدأ واجباتك حين تُصنّفك الوزارة أو سلطة منطقتك الحرة «مصدراً».

2 سجّل منشأتك على mrv.ae

أنشئ حساباً على النظام الوطني لشفافية القياس والإبلاغ والتحقق ببيانات رخصتك التجارية وجهات الاتصال.

3 عيّن المسؤول والأدوار

حدّد من يُقدّم البيانات ومن يتحقق منها، ثم احصل على موافقة جهة التنسيق على مستوى الإمارة لتفعيل الحساب.

4 اجمع بيانات نشاطك

فواتير الكهرباء والتبريد، وسجلات الوقود والمولدات، واستخدام المركبات المملوكة، وتعبئة غازات التبريد — الأرقام الخام وراء النطاق 1 و2.

5 ابنِ جردك داخل IEQT

أدخل البيانات فتطبّق الأداة عوامل الانبعاث المعتمدة، وتُعيد انبعاثاتك بالطن المكافئ مصنّفه حسب النطاق.

6 أضف خطة خفض، وتحقّق، وقُدّم، واحفظ السجلات

وتّق إجراء خفض واحداً على الأقل ونتيجته المتوقعة. على كبار المُصدّرين الحصول على تحقق من طرف ثالث (يُنصح به للجميع)، ثم التقديم قبل الموعد والاحتفاظ بكل شيء خمس سنوات.

1 «نشر تقرير حوكمة بيئية، إذن نحن ممثلون.»

لا. التقارير الطوعية (ESG/GRI/CDP) لا تفي بالقانون. الامتثال يعني تقديماً رسمياً عبر IEQT بالصيغة المحددة — التقرير السري لا يكفي.

2 «نحن في منطقة حرة، إذن نحن معفون.»

لا. القانون الاتحادي يصل إلى كل منطقة حرة دون استثناء. مكان ترخيصك لا يلغي الالتزام.

3 «لم يحدث شيء، إذن لا ينطبق علينا.»

تبدأ الواجبات رسمياً عند تصنيفك «مصدراً»، لكن النطاق واسع ولا يوجد حدّ — فاستعد الآن. ملاحظة: قد تواجه الكيانات في أبوظبي مساراً موازياً عبر هيئة البيئة — أبوظبي، مرتبطاً بالمنصة الوطنية.



نحوّل التزام MRV وشاشات IEQT إلى مسارٍ واحدٍ موحّد.

carbonpulse.ae/estimator

المُقدّر المجاني

رقمك الأول خلال دقيقتين

app.carbonpulse.ae

تطبيق CarbonPulse

ابن جرداً جاهزاً للتقديم

carbonpulse.ae

اعرف المزيد

أدلة وأسئلة شائعة والصورة الكاملة

تنبيه مهم

هذا الدليل معلومات عامة من Carbon Pulse Consulting LLC، وليس استشارة قانونية، وإطار MRV لا يزال يتطور. تحقق دائماً من خطوات التسجيل والصيغ والمواعيد الحالية من المصادر الرسمية — المنصة الوطنية mrv.ae ووزارة التغيّر المناخي والبيئة (MOCCA) — أو استعن باستشارة مهنية مؤهلة لحالتك.